



# DITABA

Bulletin de l'Ambassade d'Afrique du Sud à Paris

*Afrique du Sud, construire une nation gagnante dans une Afrique meilleure et un monde meilleur*



**Le ministre sud-africain des Affaires étrangères, Mme Nkosazana Dlamini Zuma, ici avec le Président Mbeki, a présidé plusieurs conférences préparatoires au sommet de 2008 sur la diaspora africaine qui se tiendra en Afrique du Sud.**

## Editorial

### Conférence sur la diaspora africaine, un événement important et opportun

L'Afrique du Sud a été mandatée par l'Union Africaine pour accueillir, au premier trimestre 2008, un sommet sur la diaspora africaine. Le thème du sommet est « *Vers la réalisation d'une Afrique et de sa Diaspora unies et intégrées : une vision partagée pour un développement durable visant à relever les défis communs* ». L'objectif essentiel de ce sommet est donc de produire un programme d'action pratique en faveur de la coopération entre le continent et sa diaspora.

La recherche menée par l'Afrique en faveur de l'unité et de la renaissance sociale et économique est une entreprise

séculaire. L'expérience historique commune des Africains, de l'esclavage d'abord puis du colonialisme ensuite, leur a permis de développer une conscience commune, celle de former un seul peuple pour une destinée commune.

L'Union Africaine reconnaît aujourd'hui la diaspora comme 8<sup>e</sup> région, admettant des liens historiques, culturels et religieux communs avec le continent. Puisqu'elle a été désignée comme l'une des régions de l'Union Africaine, la diaspora doit ainsi être directement impliquée dans les activités de l'UA et réciproquement. Cela signifie, entre autres, que des mécanismes doivent être mis au point pour garantir que les programmes de développement des deux parties seront pris en compte pour promouvoir un développement intégré.

*Lire la suite > page 2*

## Ce mois-ci

### Pages 1 et 2

Editorial

Conférence sur la diaspora africaine, un événement important et opportun

### Page 3

Discours de Mme Nkosaza Dlamini Zuma prononcé à l'occasion de la Conférence Consultative Nationale sur la diaspora africaine à Johannesburg

### Page 4

#### Brèves

- Affaires Etrangères
- Hommage
- Culture

### Page 5

#### Brèves

- Mode/Beauté
- Tourisme

### Page 6

- Le saviez-vous ?
- Calendrier spécial Coupe du monde de rugby
- Contacts



### Taux de change du rand (18 juillet 2007)

US dollar : 7,70

Euro : 9,80

Livre Sterling : 14,18

## Editorial (suite) : Conférence sur la diaspora africaine, un événement important et opportun

En cherchant à améliorer la vie de tous les Africains, l'Afrique cherche aussi à améliorer la vie des membres de la diaspora et des pays du sud. Les régions du monde où la diaspora est présente ont tant en commun avec l'Afrique que leur destinée est intimement mêlée. C'est dans cet esprit que l'Union Africaine a d'ores et déjà entrepris un effort en faveur de la régénération de tous les Africains d'Amérique, des Caraïbes et d'ailleurs. Par cet effort, l'Afrique vise à contribuer à la renaissance des Africains partout dans le monde.

Le Sommet qui se tiendra en 2008 reposera sur les résultats d'une série de Conférences Consultatives Régionales. Ces conférences ont déjà eu lieu au Brésil pour l'Amérique Latine, à Londres pour le Royaume-Uni et à New York pour l'Amérique du Nord, tandis qu'une autre aura lieu aux Bahamas pour les Caraïbes et à Addis-Abeba pour l'Afrique.

En consultation avec l'Union Africaine, il a été décidé que la Conférence Consultative Régionale sur la Diaspora Africaine en Europe se tiendrait les 11 et 12 septembre 2007 à Paris. L'objectif est de réunir environ 150 représentants de la diaspora africaine en France et 200 représentants de la diaspora africaine en Europe, qui viendront tout spécialement des huit autres pays européens (à l'exception du Royaume-Uni), pour une consultation sur un certain nombre de questions ayant un intérêt particulier pour la diaspora vivant en Europe.

Les résultats des Conférences Consultatives Régionales seront étudiés par un Groupe de Travail International avant d'être soumis à l'examen d'une Réunion Ministérielle Africaine, qui, à son tour, proposera, pour considération, un communiqué et un programme de travail aux Chefs d'Etat et de Gouvernement africains, lors du Sommet lui-même.

La conférence de Paris des 11 et 12 septembre sera divisée en sept commissions et deux groupes de discussions :

- Commissions 1 : Dialogue mondial, relations internationales, paix et stabilité,
- Commission 2 : Coopération économique et développement durable
- Commission 3 : Défis et points communs historiques, socioculturels et religieux,
- Commission 4 : Les femmes et les enfants,
- Commission 5 : Partage du pouvoir,
- Commission 6 : Santé et handicap
- Commission 7 : Jeunesse et développement

Les groupes de discussion porteront, pour leur part, sur la diaspora africaine en Europe et les médias et la promotion de l'Afrique.

Les nombreux sujets abordés au cours de cette conférence devraient permettre de créer une base de réflexion sérieuse sur le rôle de la diaspora dans le développement de l'Afrique.

*« L'Afrique du Sud aura le grand honneur de réunir l'année prochaine, au nom de l'Union Africaine, le sommet sur la diaspora africaine. C'est une responsabilité que nous ne prenons pas à la légère. Toutefois, nous ne pouvons pas faire aboutir favorablement ce projet d'envergure sans un partenariat étroit avec les Etats membres de l'Union Africaine et la société civile représentée à travers les associations de la diaspora. Votre participation et votre contribution à cet événement sont, par conséquent, indispensables »*, devait, pour sa part, préciser l'ambassadeur d'Afrique du Sud en France, Mme Sibanda-Thusi, fin juin, à la veille d'une séance de travail préparatoire à la Conférence Consultative Régionale sur la diaspora africaine en Europe.

## **Discours de Mme Nkosaza Dlamini-Zuma prononcé à l'occasion de la Conférence Consultative Nationale sur la diaspora africaine à Johannesburg (extraits)**

Le prochain sommet qui se tiendra en 2008 a pour thème « *Vers la réalisation d'une Afrique et de sa Diaspora unies et intégrées : une vision partagée pour un développement durable visant à relever les défis communs* ». Cette idée de l'unité politique et économique de l'Afrique a refait surface récemment mais les Africains l'ont à l'esprit depuis le tout début du siècle dernier.

L'Afrique était, dans les temps anciens, connue pour être l'épicentre du savoir. Elle avait des ports actifs, des universités, des palais et des cités. Bien évidemment, les centres de commerce se sont parfois déplacés à mesure que les populations migraient. Malheureusement, l'histoire de l'Afrique s'est brutalement arrêtée avec l'esclavage qui a transformé les Africains en sous-hommes transportés comme de vulgaires marchandises et utilisés comme main d'œuvre docile pour construire les économies d'Occident et d'Amérique.

Nous rendons hommage à ces millions d'Africains qui ont été faits prisonniers, réduits à l'esclavage et condamnés à vivre dans des conditions épouvantables le reste de leur vie en Amérique d'où ils ne sont jamais revenus.

Mais nous trouvons aussi notre source d'inspiration dans les mouvements d'émancipation, dans le travail de certains individus, dans les premières révoltes d'esclaves (...).

Dans ce même désir de liberté, d'égalité et de fraternité, les Africains ont commencé à se rassembler dès qu'ils se rencontraient. C'est ainsi que les contours d'une identité africaine ne peuvent se définir sur une base géographique ni comme un point de départ dans un passé lointain. C'est devenu une identité politique, une prise de conscience des luttes menées par les esclaves pour se libérer et des batailles ultérieures menées par les Africains pour s'affranchir du joug colonialiste (...)

Récemment, à travers le continent africain et au sein de la diaspora, des efforts concertés ont été déployés pour rassembler la fine fleur de l'intelligentsia africaine afin de participer au développement de la croissance et de la créativité africaines.

En juillet 2006, une conférence des intellectuels d'Afrique et de la diaspora s'est tenue à Salvador au Brésil et, deux ans auparavant, une conférence des intellectuels africains avait été réunie au Sénégal. Le gouvernement sud-africain, pour sa part, avait organisé la première conférence Afrique du Sud-Union Africaine-Caraïbe-diaspora à la Jamaïque en mars 2005.

C'est en gardant à l'esprit la tâche qui nous attend, nous autres Africains, que nous nous réunissons avec (...) la ferme conviction que l'avenir des Africains et de l'Afrique dépend de notre capacité à forger une unité avec nos frères et sœurs de la diaspora.

Nous avons également conscience que de nouveaux espaces démocratiques existent qui nous fournissent autant d'opportunités de travailler ensemble pour réaliser nos rêves et réussir dans notre entreprise.

Entamons un processus de dialogue entre nous avec l'idée de redéfinir et de réaffirmer la position des Africains et celle de la diaspora africaine dans le monde.

Nous devons nous poser des questions fondamentales. Pour paraphraser le Président Mbeki nous devons nous demander : « *Que fait l'Africain pour se libérer du statut de perpétuel subalterne ? Que font les Africains et la diaspora pour changer, de concert, leur condition et pour reconquérir leur fierté et leur prospérité ?* » (...)

(17 avril 2007)

# Brèves

## Affaires Etrangères

### Espagne, un partenaire européen d'importance.

Le ministre sud-africain adjoint aux Affaires étrangères, M. Aziz Pahad, a présidé, en compagnie de son homologue espagnol Bernadino Leon Gross, la 4<sup>e</sup> réunion de la Consultation Politique Annuelle Afrique du Sud-Espagne qui s'est tenue à Madrid le 17 juillet 2007. Cette visite s'inscrivait dans le contexte de la nouvelle priorité que l'Afrique du Sud souhaite donner à la consolidation de ses relations avec l'Espagne. Les discussions entre les deux parties ont porté sur de nombreux sujets dont un tour d'horizon de la situation en Afrique.

Les relations économiques entre l'Afrique du Sud et l'Espagne sont en pleine expansion mais laissent la place à de nombreuses opportunités. Les échanges commerciaux ont augmenté et représentaient 2,1 milliards d'euros en 2006 et les investissements directs espagnols en Afrique du Sud ont connu une hausse de 1.473% au cours des cinq dernières années. L'Afrique du Sud exporte principalement à destination de l'Espagne du charbon, des fruits, des métaux, des produits chimiques et des pièces détachées automobiles. Au cours des dix dernières années, les exportations espagnoles à destination de l'Afrique du Sud ont connu une hausse de 274%. Côté investissements, l'Afrique du Sud est le principal bénéficiaire de l'investissement étranger espagnol.

### L'Italie réitère son intérêt pour l'Afrique du Sud.

Le Premier ministre adjoint et ministre des Affaires étrangères italien, M. Massimo d'Alema, s'est rendu en visite officielle en Afrique du Sud du 9 au 11 juillet. Au cours de son séjour, il s'est entretenu avec la Vice-Présidente sud-africaine, Mme Phumzile Mlambo-Ngcuka, et le ministre sud-africain des Affaires étrangères, Mme Dlamini-Zuma. Les entretiens ont porté sur différents sujets d'intérêt commun et les

relations économiques entre l'Italie et l'Afrique du Sud. Le ministre italien a également assisté au Forum des Affaires Afrique du Sud-Italie qui s'est déroulé le 9 juillet à Johannesburg. L'Italie figure parmi les dix principaux marchés d'exportation de l'Afrique du Sud qui lui vend principalement des métaux précieux et non ferreux alors que l'Afrique du Sud importe des machines outils, des véhicules et des pièces détachées automobiles. Les échanges commerciaux entre les deux pays s'élèvent à quelque 3,6 milliards d'euros.

### Rencontre ministérielle Afrique du Sud-Inde-Brésil.

Les ministres des Affaires étrangères italien, brésilien et sud-africain se sont retrouvés le mardi 17 juillet à New Delhi pour inaugurer la rencontre ministérielle de l'IBSA (Inde, Brésil, Afrique du Sud). Cette rencontre, qui avait en partie pour objectif de préparer le sommet des chefs d'Etat et de gouvernement de la rencontre tripartite qui doit se tenir en octobre prochain en Afrique du Sud, a permis d'évaluer les progrès accomplis dans les 14 groupes de travail. Un peu plus tôt dans la journée, Mme Dlamini-Zuma avait eu des entretiens séparés avec ses homologues indien et brésilien. Le chef de la diplomatie sud-africaine était ensuite attendu dans la Fédération de Russie pour la tenue de la rencontre intergouvernementale Afrique du Sud-Russie en matière de coopération économique et commerciale.

## Hommage

### L'ancien président sud-africain fête ses 89 ans.

Nelson Mandela a accueilli le 18 juillet dernier, jour de son 89<sup>e</sup> anniversaire, des anciens responsables (Jimmy Carter, Kofi Annan et d'autres) avec lesquels il a lancé un groupe de réflexion sur les problèmes humanitaires de la planète. Le soir même, des légendes du football, comme le Brésilien Pelé et le Néerlandais Ruud Gullit rechaussaient les crampons pour un match en l'honneur de l'ancien président. Ce match a permis de réunir des

fonds pour la lutte contre le sida.

Par ailleurs, c'est le comédien américain Morgan Freeman qui incarnera l'ancien président Nelson Mandela dans un long-métrage inspiré par l'ouvrage de John Carlin « The Human Factor ». Ce film, dont Morgan Freeman est également producteur, montrera en particulier comment, un an après son accession au pouvoir, le Prix Nobel de la Paix 1993 a mis à profit la coupe du monde de rugby organisée en 1995 en Afrique du Sud pour resserrer les liens entre les différentes communautés. « *Je connais Nelson Mandela personnellement depuis longtemps, c'est un grand honneur de l'interpréter* » a déclaré l'acteur.

## Culture

### L'Afrique du Sud à Photoquai

Six Sud-Africains figurent parmi les 70 photographes qui participeront à la grande exposition Photoquai, organisée par le Musée Branly et qui se déroulera du 30 octobre au 25 novembre 2007. Il s'agit de T.J. Lemon, Lolo Veleko, Armin Pflanz, Zanele Muholi, Jenny Altschuler et Mikhael Subotzsky. Photoquai, dont ce sera la première édition, a pour vocation de révéler au public les images de photographes et d'artistes venus du monde entier. L'accent est mis sur les zones géoculturelles concernées par le Musée, Afrique, Asie, Océanie et Amériques, sans exclure les photographes voyageurs européens ou occidentaux.

Photoquai intègre la participation d'institutions publiques nationales et internationales, de représentations diplomatiques et de structures privées. La Seine sert de trait d'union entre elles, (Musée d'Art Moderne de la Ville de Paris, Cité de l'Architecture et du Patrimoine, Maison de la culture du Japon, Maison Européenne de la Photographie ...), comme un parcours de promenade libre et gratuite qui s'étendra du pont Bir Hakeim jusqu'à l'Institut du Monde Arabe.

# Brèves

## Mode/Beauté

### De jeunes talents sur les podiums parisiens.

Gavin Rajah a présenté, le 4 juillet 2007, sa dernière collection à Paris, au Cercle Interallié. C'est la seconde fois que le couturier sud-africain montait sur les podiums parisiens mais, cette année, il est venu accompagné de quatre jeunes designers. Grâce à l'Office sud-africain du Tourisme, de la Fondation Motsepe et de Gavin Rajah lui-même, Thabani Mavundla, Tula Sindi, Fundudzi et David Tlale ont pu faire leur entrée dans le monde de la mode parisien. Mme Precious Molo Motsepe a, en effet, décidé de parer ces jeunes talents issus des townships et du monde rural qui, selon elle, contribuent au développement de la créativité sud-africaine. Ces jeunes artistes ont été choisis pour leur originalité et l'utilisation qu'ils font de matières premières locales. De son côté, Gavin Rajah, qui connaît désormais un succès international, estime qu'il est temps de partager. Il participe ainsi avec l'UNICEF à des projets destinés à la protection et au développement des enfants. Un pourcentage de la vente de ses vêtements et accessoires est d'ailleurs reversé à l'organisation internationale.

### Les « sacs des townships » arrivent en France.

La marque sud-africaine de sacs, Township Patterns, vient de faire son entrée sur le marché français. Inspirée par l'architecture et la culture des townships, la marque représente les espoirs et les aspirations de la communauté dans toute sa diversité. Les produits Township Patterns sont respectueux de l'environnement parce que biodégradables et exclusivement fabriqués en tissus naturels. Tous les sacs, à l'aspect ethnique unique, sont fabriqués selon les principes du commerce équitable par des coopératives autonomes de femmes de Khayelitsha, le plus grand bidonville du Cap. C'est l'ONG Afrique du Sud-Bidonville qui est à l'origine de la mise en place d'ateliers de couture et qui a assuré la formation nécessaire.

Aujourd'hui vingt-cinq femmes travaillent dans quatre coopératives et d'autres ateliers vont ouvrir bientôt. Township Patterns donne l'opportunité à des femmes autrefois défavorisées de prendre la parole, de développer leurs compétences et de gagner leur autonomie financière.

Township Patterns est vendu sous le label *Proudly South African*. C'est également un membre de l'Association Internationale du Commerce Equitable.

On peut trouver les sacs Township Patterns chez Mahatsara (8, rue Oberkampf 75011 Paris). La marque espère étendre son réseau de distribution en France.

Retrouver les produits sur [www.township.co.za](http://www.township.co.za)

### L'essentiel de la cosmétologie sud-africaine à Paris.

Cette année encore, l'Afrique du Sud participera au Salon Cosmeeting qui se déroulera du 1<sup>er</sup> au 4 octobre 2007 au Parc des Expositions de Paris-Villepinte. Une vingtaine d'entreprises constitueront le stand sud-africain.

Le marché sud-africain des cosmétiques, qui a connu ces quatre dernières années une croissance annuelle de l'ordre de 14%, est évalué à 1 milliard d'euros. Il est encore largement dominé par les marques internationales commercialisées en direct ou sous licence auprès des distributeurs ou des fabricants locaux. Cependant, un nombre croissant d'entreprises sud-africaines, telles que AMKA et Black Like Me, se concentrent sur la production de produits ethniques qui connaissent un succès important. D'autres entreprises locales telles que Annique ont fait des produits issus de plantes endémiques, comme le rooibos et le marula, leur cœur de gamme et concentrent leur production sur des produits de soin hydratants. Placéol et Environ font aussi partie des entreprises sud-africaines performantes auxquelles il faut ajouter les fabricants pharmaceutiques qui développent des gammes de *personal care* (Enaleni-Cipla, Tiger Brands-Adcocok Ingram).

On se doit également de signaler l'arrivée sur le marché d'I-Slices Innovations Ltd qui fait une entrée remarquée avec un produit phare, les patchs pour les yeux. Basés sur une technologie cryogène révolu-

tionnaire ils effacent les cernes et gonflements du contour de l'œil.

## Tourisme

### « La Grande Rencontre Sud Africaine » au château de Vincennes

L'Office de Tourisme de l'Afrique du Sud en France organise «La Grande Rencontre Sud Africaine», un salon exclusivement consacré à l'Afrique du Sud. Ce dernier permettra aux professionnels français du tourisme de rencontrer les représentants locaux qui leur proposeront une offre complète en matière d'hôtellerie et leur présenteront les nouveautés en matière de produits touristiques.

Parmi les trente chefs de produits arrivant directement d'Afrique du Sud pour le salon, on compte :

Les représentants du tourisme d'affaires et de loisirs provenant de 3 des 9 régions de l'Afrique du Sud (la région du Cap Occidental notamment, la région de la route du vin, le Cap Nord et la région de la côte Est de l'Afrique du Sud, le KwaZulu Natal),

Une grande variété d'agences réceptives de renom spécialisées dans le tourisme d'affaires et le tourisme de loisirs,

Une sélection des meilleurs lodges Safari et hôtels de charme,

Une sélection des meilleures chaînes hôtelières en Afrique du Sud,

Quelques trains considérés parmi les plus luxueux d'Afrique du Sud, notamment le légendaire «Blue Train» et le fameux «Shongolo Express»,

Des rencontres d'affaires intéressantes où les professionnels pourront découvrir en direct :

- L'ensemble des produits proposés en Afrique du Sud
- Des workshops interactifs,
- Des animations culturelles captivantes,
- Des présentations complètes et intéressantes

Essentiellement réservé aux professionnels, le salon sera ouvert au public le 15 septembre.

**La Grande Rencontre Sud Africaine» se tiendra les 13 et 14 Septembre 2007, de 10h00 à 18h00 au Parc Floral de Paris, Esplanade du Château de Vincennes - 75012 Paris, Entrée « Route de la Pyramide ».**

## Le saviez-vous ?

La Cap a, une fois encore, été élue première ville d'Afrique et du Moyen-Orient par le prestigieux magazine new-yorkais *Travel and Leisure*. Selon Mansoor Mahommed, le porte-parole de la municipalité du Cap, cette distinction a été attribuée à la ville en raison de sa beauté naturelle et de sa diversité artistique et culturelle grâce auxquelles elle a su s'attacher les faveurs des touristes internationaux. Le Cap figure régulièrement parmi les dix premières destinations touristiques de la région Afrique/Moyen-Orient depuis 2004. Le Magazine *Travel and Leisure* est lu par un million de personnes aux Etats-Unis.

Le Cap est la capitale de la région du Cap occidental, troisième région économique du pays. C'est également la capitale législative de l'Afrique du Sud. En plus de ses nombreuses plages, le Cap propose de nombreuses attractions touristiques dont la montagne de la table, classée au patrimoine mondial de l'UNESCO. C'est aussi la porte d'entrée de la fameuse région des vins où l'on peut visiter des caves et d'anciennes demeures de style architectural hollandais. .

## Contacts

### Ambassade d'Afrique du Sud

59 Quai d'Orsay 75343 Paris cédex 07  
tél : 01 53 59 23 23 fax : 01 53 59 23 68  
site web : [www.afriquesud.net](http://www.afriquesud.net)  
mail : [info@afriquesud.net](mailto:info@afriquesud.net)

### Tourisme sud-africain

61, rue La Boétie, 75008 Paris  
Tél : 08 10 203 403 fax : 01 45 61 01 96  
site web : [www.southafrica.net](http://www.southafrica.net)  
mail : [satourism@afriquedusud-tourisme.fr](mailto:satourism@afriquedusud-tourisme.fr)

### Consulat général à Rennes

Centre d'Affaires Ile-de-France  
4 Avenue Charles Tillon 35000 Rennes  
tél : 02 23 46 14 18 fax : 02 23 46 14 15  
mail : [cofojep@finagora.com](mailto:cofojep@finagora.com)

### Consulat général à Lille

B.P. 256 100 rue Nationale  
59000 Lille cédex  
tél : 03 20 57 54 73 fax : 03 20 57 89 40

### Consulat général à Monaco

30 Boulevard Princesse Charlotte  
98000 Monaco  
tél : (-) 9325 2425 fax : (-) 9797 6162  
mail : [consul-afriusd@cgrg.mc](mailto:consul-afriusd@cgrg.mc)

## Calendrier Spécial Coupe du monde de rugby

### Septembre

- 7 septembre Coup d'envoi de la Coupe du monde
- 8 septembre Défilé à Saint-Denis et à Bobigny
- 9 septembre Match Afrique du Sud/ Samoa, Paris
- 9 septembre « Pique Nique » au **Musée des Arts Premiers** (quai Branly) en présence de tous les pays participants à la Coupe du Monde.
- 9 septembre **The Soweto Choir** au théâtre MC93 de Bobigny (20h).
- 13 septembre **The Soweto Choir** à l'Espace 93 de Clichy-sous-Bois (20h30)
- 13-16 sep L'Office du tourisme d'Afrique du Sud présent au village culturel de Saint-Denis/Porte de Paris
- 14 septembre Match Afrique du Sud/Angleterre, St Denis
- 15 septembre **Johnny Clegg** à l'Espace Michel Simon de Noisy-le-Grand (20h30)
- 16 septembre **The Soweto Choir** à l'Espace Michel Simon de Noisy-le-Grand (17h)
- 21 sep-20 nov Exposition **Posters against Apartheid** au Service des Archives de la Seine Saint-Denis. En parallèle avec des conférences et débats autour de la lutte contre l'apartheid.
- 22 septembre Match Afrique du Sud/Tonga à Lens
- 24 sep-4 nov **Désirréalités**, Exposition d'une douzaine d'artistes contemporains d'Afrique du Sud (Andrew Tshabangu, Sam Nhlengethwa and Loko Veleko ..) à L'espace 1789 à Saint-Ouen.
- 30 septembre Match Afrique du Sud/Etats-Unis à Montpellier  
**Via Kathelong Pantsula**, groupe de hip hop sud-africain à Bagnolet

### Octobre

- 4 octobre Diffusion du film *Classified People* by Yolande Zauberman À L'espace 1789 de Saint-Ouen.
- 6 octobre Quarts de finale 1
- 7 octobre Quarts de finale 2
- 12-13 octobre **Tumi and the Volume**, groupe de rap sud-africain au théâtre Dynamo de Banlieue Bleues à Pantin et à la Maison du Théâtre et de la Danse à Epinay sur Seine
- 13 octobre Demi-finale 1 à St Denis
- 14 octobre Demi-finale 2, Saint-Denis
- 19-20 octobre Le chorégraphe sud-africain Nelisiwe Xaba présente une création solo **They look at me and that's all they think** (au forum du Blanc-Mesnil)
- 20 Octobre Finale, St Denis

### Septembre/Octobre

Longs et courts métrages sud-africains seront présentés dans différents cinémas du département de Seine-Saint-Denis tout au long de la Coupe du monde. *Classified People* (Yolande Zauberman), *Fools* et *Zulu Love Letters* (Ramadan Suleman) ainsi que des conférences sur le rugby et de nombreux autres événements